

# La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos  
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. -- Número 6.414

Subscripción . . . En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00  
Resto de España . . . 3'00  
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, MARTES 14 OCTUBRE 1924

Redacción y Administración:  
CALLE NUEVA.—Teléfono 160

## Esperando una lección

(De *El Liberal*, de Barcelona.)

La situación política creada en Europa por la derrota parlamentaria de Mac Donald, es hoy el tema insustituible y preferente.

Es curioso el contenido del real decreto de disolución del Parlamento. Todo él es un elogio a la política de Mac Donald. Se escapa de su fondo como una queja. ¿En qué grave motivo se han fundado las oposiciones para derribar un Gobierno tan acepto de la Corona? ¿Cuáles son las causas que las han movido a trastornar tan profundamente la obra de cooperación internacional que tenía sus fundamentos más sólidos en el Gabinete laborista inglés? ¿Por qué se obliga con esa votación imprevista y arbitraria a suspender los trabajos encaminados a la conclusión de un tratado con Rusia, elemento necesario para la pacificación general y para la reconstrucción económica de Europa? Todas esas preguntas se deducen netamente del preámbulo del real decreto de disolución leído en las Cámaras por Mac Donald.

El trono, dentro de su impersonalidad, no ha podido ocultar su sorpresa. El mundo entero lamenta igualmente un caso tan notorio de inoportunidad.

Las nuevas elecciones generales tendrán lugar el próximo día 29. Ellas constituirán la lucha electoral más memorable de la vieja Inglaterra. Así lo ha declarado el propio jefe de los laboristas.

Creía Mac Donald en su actuación interpretar la voluntad de su país, del que era mandatario. ¿Estaba en un error como hombre político?

El ejercicio del Gobierno no aumenta la potencialidad de éstos por la sencilla razón de que el Gobierno verdadero, esa fuerza honda que mueve la vida del país no lo ejercen sólo los ministros. Estos constituyen voluntades individuales, y la fuerza que regula la política es la voluntad conglomerada. El predominio de una idea política no puede lograrse sino cuando el conjunto de voluntades que proclama esa idea dispone de potencia ejecutante, esto es, de los instrumentos económicos, sociales y espirituales que actúan independientemente del Gobierno y con más poder que él.

Para que un ministro pueda dar rumbo a los negocios públicos, necesita más que la adhesión de un grupo, la voluntad obediente de los hombres que dirigen las industrias, las finanzas, el comercio, el pensamiento, la información, todas las actividades, en una palabra, que ven en el Gobierno una garantía de desarrollo y seguridad.

Si Mac Donald cuenta con esas fuerzas su triunfo es seguro el día 29. Hasta aquí, fuera de los partidos fiscales parlamentarios, el país veía, al parecer, con noble orgullo, la política prudente y pacifista de Mac Donald.

De lo que ocurra dentro de pocos días en Inglaterra sacaremos una provechosa lección.

## Ayuntamiento de Mahón

Acordado por el Ayuntamiento adquirir un Aparato de Rayos X con algunos accesorios, esta Comisión municipal permanente ha formado el correspondiente pliego de condiciones que, a los efectos del artículo 26 del Reglamento de 2 de Julio de este año, queda expuesto en la Secretaría municipal por el plazo de diez días a contar del siguiente al de la inserción de este anuncio en el Boletín oficial de Baleares, pasado el cual no será atendida ninguna reclamación que se presente.

De no ofrecerse reclamación alguna, queda desde ahora convocada la subasta para la adquisición de dicho aparato, que tendrá lugar en estas Casas Consistoriales a las doce de la mañana del primer día laborable siguiente a los treinta días de haberse anunciado este propósito en el referido Boletín, celebrándose por medio de pliegos cerrados con sujeción al mencionado pliego de condiciones.

Servirá de tipo para la subasta la cantidad de cinco mil ochocientas pesetas y no se admitirá ninguna proposición que exceda de dicha suma. Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores constituir en la Caja municipal como fianza provisional el cinco por ciento del tipo de subasta.

### MODELO DE PROPOSICION

Don... con cédula personal número... que acompaña, enterado del anuncio y pliego de condiciones para la subasta de un Aparato de Rayos X y accesorios, que trata de adquirir el Ayuntamiento de Mahón, se ofrece facilitar dicho aparato con entera sujeción a aquellas por la cantidad de (en letras)... fecha y firma del proponente.

La oferta se extenderá en papel timbrado de una peseta.

Lo que se hace público para conocimiento del vecindario y de las personas que deseen tomar parte en la referida subasta.

Mahón 11 de Octubre de 1924.—El Alcalde-Presidente, Antonio Victory.

Con arreglo a instrucciones recibidas del señor Gobernador Civil de la provincia y del señor Presidente del Comité provincial de la Unión Patriótica, y de acuerdo con el señor Delegado Gubernativo, se convoca a una reunión que tendrá lugar en el salón de estas Casas Consistoriales el jueves 16 del corriente, a las 6 y media de la tarde, a todas las personas que no tengan compromisos con los antiguos partidos políticos y simpatícen con los ideales de orden, justicia y moralidad que persigue el actual Gobierno con objeto de constituir el Comité local de dicha Unión Patriótica en esta ciudad.

Mahón, a 13 de Octubre de 1924.—El Alcalde, Antonio Victory.

## Recadación de Impuestos Municipales del Ayuntamiento de Mahón

Arbitrios sobre:

Carruajes y Caballerías.  
Bicicletas, Moto-cicletas y Automóviles.  
Motores y Calderas de vapor.  
Casas de bebida, casinos, cafés, fondas, posadas, vendedores de vinos, etc.

Tiendas y puestos públicos de venta de verduras y frutas fuera del Mercado.

Tejados de las casas que vierten las aguas en la vía pública.

Puertas y ventanas de piso bajo que se abran al exterior.

Perros.

Entrada de carruajes en los edificios particulares.

Ocupación de la vía pública con rejas, baldosillas de cristal, etc.

Ocupación del subsuelo de la vía pública o terrenos del comun.

Tribunas, balcones y toldos.

Escaparates, muestras, letreros, carteles y anuncios visibles desde la vía pública.

Año 1924-25

### EDICTO

Don Antonio Victory Taltavull, Alcalde-Presidente del Exmo. Ayuntamiento de esta Ciudad.

Hago saber: Que en virtud de lo acordado por la Comisión Municipal permanente, quedan expuestos al público para efectos de reclamación hasta el día 30 del corriente, los padrones formados para la cobranza ordinaria todos los días del mes de Noviembre durante las horas de 9 de la mañana a 13 de la tarde.

El encargado de este servicio tiene establecido su despacho en la Plaza de la Constitución número 12, edificio conocido por «El Principal».

Lo que se anuncia para conocimiento de los interesados.

Mahón 10 de Octubre de 1924.—El Alcalde, Antonio Victory.

### Crédito Mercantil de Menorca

Queda abierto el descuento de los cupones vencimiento Octubre próximo de las deudas Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 y de obligaciones del Tesoro.

Pagamos también otros cupones vencidos en Septiembre actual y Octubre próximo, algunos de ellos libre de comisión.

El papel de fumar

# BAMBÁ

Es el preferido de los fumadores

## CASINO DEL CONSEY

MARTES 14 DE OCTUBRE DE 1924 A las 6 de la tarde.

### COLOSAL SESION POPULAR

ENTRADA Y ASIEN TO 0'25 CENTIMOS

Ultima proyección del tercer «exitazo rotundo» de la temporada del «Consey»

### POR SALVAR A SU MADRE

y el triunfo grandioso de risa TOMASIN TRAMOYISTA.

JUEVES día 16.—A las 6 y a las 9 y cuarto.—Se sesiones extraordinarias.

Presentación de la más fastuosa historia de Amor y Riqueza que se ha hecho LA ROSA DE NUEVA YORK, por Mae Murray. «Selecciones Capitolio».—Grupo A.

Si todavía no es concurrente V. al Cine CONSEY, pregunte... indague... y le dirán: La temporada 1924-25 es la temporada triunfal del «Consey».

Todo amante de la cinematografía no debe perder ni un programa

## SALON VICTORIA

MIERCOLES 15 Octubre 1924 A las 9 noche

Ultima proyección de la estupenda película de gran éxito titulada

### Las esposas de los hombres ricos

Famosa producción interpretada por la monísima artista CLAIRÉ WINSOR y HOUSE PETERS

Por su magnífico, soberbio y encantador asunto esta película impresionada y cautiva hondamente al espectador por ser una producción sensacional de la moderna cinematografía.

En breve: Las esposas de los hombres pobres.—Theodora.—¿Donde estás hijo mio?—¿Por qué cambiar de esposa?—Honrarás a tu madre, y otras de éxito asegurado.

## Aviso al comercio

Está a la carga en Barcelona el pailebot a motor

# JUPITER

Los despacha en Barcelona la Sra. Moll Vda. de Corominas, Plata 4, y en esta ciudad don Jaime Huguet. vlm

## MIEL

CLASE CORRIENTE	a	1'00 LIBRA
» FINA	a	1'20 »
» SUPERIOR	a	1'50 »
» EXTRA	a	2'00 »
CARNE DE MEMBRILLO	a	1'90 KILO

DESCUENTO SEGUN PARTIDA

CONFITERIA «LA TROPICAL» 10

## TEATRO PRINCIPAL

TEMPLO DE LA CINEMATOGRAFIA

HOY MARTES, 14 OCTUBRE DE 1924. A las 9 en punto.  
SESION DE CINE POPULAR. 25 CENTIMOS ENTRADA Y ASIEN TO

La hermosa película en 4 partes, titulada

# PRESENTIMIENTOS

y la de éxito en 5 partes, titulada

## ¿Qué importa?

Siendo la protagonista NORMA TALMADGE.

PROXIMO JUEVES. PROGRAMA ESTUPENDO

# EL HIJO DE LA PARROQUIA

NOTA. Esta Empresa por razones particulares no anuncia en el periódico *El Bien Público*

## Regimiento de Infantería Mahón núm 63

Se anuncia concurso para el lavado de cabezales y gergones a fin de que los que lo deseen presenten proposiciones en pliego cerrado en la Oficina de Mayoría hasta el día 25 del corriente a las 12, en las que hagan constar:

1.º El precio del lavado por gergón y cabezal.

2.º Los días que como máximo tardarán en la operación y por lo tanto en su entrega, teniendo en cuenta que el número de cada prenda será próximamente el de 500 y se practicará cada medio año por lo regular.

3.º Para responder pérdidas o deterioros, el adjudicatario habrá de depositar en la caja de este cuerpo la cantidad de 500 pesetas cada vez que se entregue ropa a lavar, las cuales le serán devueltas una vez recibida esta.

4.º El importe de este anuncio será de cuenta del que se le adjudique este servicio.

Mahón 13 de octubre de 1924.—El Comandante Mayor, Antonio Romero. 14 16

## Crónica local y general

### Por los soldados individualmente

La prensa recibida el sábado demuestra que en Mallorca consideran que nunca es pronto para allegar recursos en favor de los soldados que en Africa luchan y sufren.

Ni corto ni perezoso el señor alcalde de Palma se ha dirigido ya a los demás de los pueblos mallorquines para invitarles a que organicen colectas públicas y actos benéficos con objeto de recaudar fondos, no sólo para la adquisición de impermeables, sino también para envío del «Aguinaldo del Soldado» que en fecha oportuna será remitido «a cada uno».

### Vapores correos

Procedente de Barcelona ha llegado esta mañana el vapor correo «Delfin», con el pasaje y carga. Capitán don José Cabot.  
Saidrá esta tarde para Barcelona.

### Reparaciones

Estos días se ha cambiado algunos balautres de piedra, que forman la bardilla en la plaza de la Pescadería.  
Ayer empezó un obrero empedrador a reparar los baches de la Rampa de la Abundancia.

### Un ruego

Algunos comerciantes nos han indicado que desde hace poco tiempo ha vuelto la fea costumbre de sustraer mercancías en los bultos que transportan de Palma y Barcelona los vapores correos de La Transmediterránea.

Reconocen que una de las causas principales es el cambio de buques, y como natural, el de personal.

Dudan en dónde pueden cometerse estas sustracciones, porque cuenta con mucho personal empleado la Transmediterránea y es el caso que el autor, o autores, del hecho, lo saben hacer a las mil maravillas, porque apenas se nota hayan sido violentados los bultos.

Convenría pues una vigilancia especial para descubrir los rateros.

### Adquisición de un folleto

La Comisión Permanente del Ayuntamiento de Mercadal, en la sesión celebrada el 12 del actual acordó por unanimidad adquirir diez ejemplares de la obra «La Desgracia de los Grandes Hombres», de la que es autor don Victorino Benítez Carreras, a fines de propaganda cultural.

## Tintorería Gallard

DE BARCELONA

Verdadero lavado en seco

Traje caballero o señora desde 5 ptas.

Abrijo » » » 5 »

Gran perfección

A. Cardona Landino

PI Y MARGALL, 124

sjs

Ateneo

Una nueva deferencia deberá el Ateneo al Reverendo P. Calasanz Raza...

De viaje

En el vapor «Delfin» salieron el sábado para Barcelona 38 pasajeros...

También embarcó el joven don Francisco Hernández Mora...

Asimismo vimos a nuestros amigos don Jaime y don Juan Mora Terrés...

Para Palma marcharon por la noche 40 pasajeros...

Anteayer llegaron procedentes de Barcelona y Alcudia 8 pasajeros.

Nuestro saludo a todos.

Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana en el vapor correo 28 pasajeros...

Bien venidos.

DEPOSITO DE MADERAS

Andén Poniente número 13, 14 y 15. Grandes existencias de pino-Flandes...

Nota comercial

El vapor «Delfin» trajo el sábado de Valencia, Palma y trasbordo Alicante...

Para Barcelona fué embarcada en el mismo buque la siguiente: 1 caja con queso...

El vapor correo que marchó el mismo día a Palma se llevó 7 cajas con queso...

Trajo anteayer el «Mahón» procedente de Barcelona y Alcudia 91 toneladas...

El vapor «Tintoré» en su último viaje de Alcudia embarcó 626 cerdos...

El vapor correo llegado hoy de Barcelona ha traído 29 toneladas de carga...

YA SABEMOS LO QUE ES UN TRAJE NUEVO, pero muchos ignoran lo que es un traje viejo...

Poco le cuesta a usted probarlo y convencerse, todo en una pieza.

Acuda usted a su Representante en Mahón: don J. Sintes, Anunciavay, 26...

¿Para qué, pues, arrinconar o tirar los trajes viejos?

Números premiados

En el sorteo celebrado en Madrid el día 11 del actual han obtenido premio de 1.250 pesetas...

Exposicion «Fantasia»

El mismo título del conocido comercio que don Sebastián Palliser dirige en la calle Nueva...

Abiertas a la pública contemplación la puerta principal y las de los escaparates laterales...

Después de su reciente y prolongado viaje de compras, don Sebastián Palliser acaba de probar con tan linda exposición...

Así lo evidenciaban muy visiblemente un precioso maniquí de tamaño natural y un lindísimo bebé...

A unos observadores relevaban otros que a su vez cedían el puesto, de manera frente al establecimiento repetido se arremolinaba constantemente el gentío.

Puede afirmarse que ni un solo transeunte dejó de hacer estación ante el número 18 de la calle Nueva.

Banco de Menorca

Bosa de Barcelona Del 13 Octubre 1924

Table with exchange rates for various currencies and bonds, including Francos cheque, Libras, Dollars, and various series of bonds.

Fabricantes de Calzado

Se vende máquina nueva de medir pieles, de la mejor marca alemana...

Informará: DON JAIME BARBER MOLL Calle Nueva, 27.—MAHON

Auto de Fornells

Se participa al público que el auto de Fornells en vez de tener su parada frente la cocina del Dineret...

¡CRIADA!

Necesítase con buenos informes y sabiendo su obligación. Informarán en esta imprenta.

Gabineta y Laboratorio Odontológico DE

Antonio E. Codina

Con todos los adelantos y aparatos más modernos. Dentaduras sin paladar ni ganchos. Aparatos de Ortodoncia. Extracciones sin dolor.

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 13 a las 23-30.

Crónica Nacional

Noticias varias

Aguacero

Barcelona.—Esta madrugada ha caído un aguacero torrencial. Han quedado inundadas algunas casas en Barcelona, Hospitalet y Llobregat.

A puñaladas

Barcelona.—Salieron desafiados los artilleros de la Remonta Román Heredia y Manuel Villalta.

La fiesta de la Raza

Se ha celebrado en las Repúblicas americanas de origen hispano con manifestaciones, vitores a España y veladas solemnes.

Se han dirigido al Rey telegramas de congratulación y lo mismo al Directorio.

Muchos diarios han lanzado ediciones especiales.

En Guatemala fueron indultados dos políticos condenados a muerte.

Aparte de los lirismos, efusiones y cumplimientos, no se tiene por ahora noticia de ningún proyecto ni plan o simple esbozo de ellos para dar forma perdurable y positiva al anhelo de compenetración entre españoles y americanos...

Personales

Madrid.—Ha fallecido el eminente literato Anatole France.

Málaga.—Ha muerto al pintor Muñoz Degraín.

Madrid.—De Burdeos ha regresado el infante don Jaime.

El general Magaz ha despachado con don Alfonso y éste ha dado numerosa audiencia militar.

Han sido nombrados los gobernadores civiles para las provincias de Jaén, Logroño, Segovia y Lérida.

Pasa a la reserva el general de brigada don Mariano Revilla y asciende el coronel Sirvent.

El vizconde de Eza ha sido nombrado Presidente de la Junta Central de Colonización interior.

Nota fúnebre

Madrid.—Ha llegado el tren conductor de los restos del teniente del tercio don Guillermo Kirpatrick. Los custodió durante el viaje el tío del finado señor O'Donnell.

Al féretro estaba cubierto por la bandera española. Presidieron lo comitiva mortuoria los señores Subsecretario de Guerra, el Capitán General Weyler, el Alcalde y otras personalidades.

La cuestión de Marruecos

El curso de las operaciones

Madrid.—Se ha evacuado Buharrax, Serrama y Gallego, viniendo todas las fuerzas con un gran espíritu, dando vivas a España hasta aquellos enfermos y extenuados por la heroica resistencia.

La columna del zoco El Jemis, llegó a Bar-el-Sort. La columna del Magaret sólo ha tenido un muerto y muy pocos heridos.

El enemigo ha pretendido cortar con una fuerte agresión la comunicación entre Fondak y Regaia.

Nuestras fuerzas lograron inmediatamente restablecer la comunicación, pudiendo después pasar varios automóviles.

El oficial de Intervención señor Miranda, en una emboscada sobre el camino del Fondak hizo al enemigo 17 muertos.

Evacuación de heridos y enfermos Tetuán.—Continúa la evacuación de los heridos y enfermos hospitalizados en Xauen.

Durante el tiempo que duró la comunicación con Tetuán, todos los médicos afectos a las unidades de la circunscripción de Xauen, prestaronse valerosamente a auxiliar al director del Hospital militar, comandante Pádllo, cuya actividad se encomia justamente.

También se elogian los servicios de los practicantes militares Martín y Sánchez, los cuales no descansaron un momento.

En la zona de Melilla

Melilla.—Una columna que partió de Dar Quebdani efectuó marcha de reconocimiento hasta Afersun y Mirad Azud.

Regresó al punto de partida sin novedad.

Las guarniciones de la Collada y Benítez dispersaron con fuego de fusil grupos de rebeldes que se observaron en aquellos macizos.

Un grupo enemigo hostilizó el campamento de la harca que manda el co-

mandante Varela, así como hombre que practicaban la aguada de la posición de Midar, siendo rechazada la agresión con fuego de fusil.

La harca tuvo un indígena grave. Desde Alhucemas se vieron individuos que circulaban por el poblado de Axdir.

Información del día

Los últimos sucesos

Infante exonerado. En atención a la conducta que viene observando don Luís Fernando María Zacarías de Orleans y de Borbón...

Incendio.—Naufragio. Granada.—Estalló un incendio en la fábrica taller de pólvoras y explosivos titulada «La Fargue»...

Las llamas se extendieron rápidamente por todo el taller en que se cargan las espoletas...

A las diez el incendio ofrecía un aspecto imponente.

Se veía desde todo el pueblo. Acudieron, además del servicio de incendios, el coronel director, otros jefes y las autoridades.

A la una de la madrugada se ha logrado dominar el incendio.

Cádiz.—En unos bajos de la isla de Fernando Poo se ha hundido el vapor «Ciudad de Cádiz».

La tripulación se ha salvado.

Libros nuevos

que pueden adquirirse en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

Table listing new books with titles and prices, including 'Europa se va', 'La batalla sentimental', 'Una pasión en París!', etc.

Advertisement for Casa Buenaventura, featuring 'LANAS EXPENDIDO SURTIDO' and 'LAS TORRES JABON DE COCO'.

Banco de Menorca

Descontamos los cupones vencimiento Octubre próximo de títulos de las Deudas del Estado Interior, Exterior y Amortizable 4 por 100 y de Obligaciones del Tesoro 5 por 100.

También descontamos los demás cupones vencimientos Septiembre y Octubre próximos de otros valores, siempre que su líquido importe nos sea conocido.

Automóvil de alquiler Para viajes y excursiones

PRECIO MODICO. Informes, Conserjería «Casino La Unión».